

## Relação de Dúvidas e Esclarecimentos – Cotação Simplificada 045-2025

No item 5.2 do edital menciona que "O preço cotado deverá contemplar os custos diretos e indiretos de qualquer espécie que incidam sobre a transação, tais como tributos, frete, embalagem, seguro, despesas administrativas e financeiras, bem como o lucro e não será objeto de atualização".

Nossa dúvida é se no caso de empresa estrangeira e entrega na modalidade EXW (item 6.2) podemos considerar que o equipamento deverá ser entregue embalado e disponibilizado para entrega para coleta no país de origem e os custos decorrentes da importação, nacionalização e afins serão de responsabilidade do Butantan?

**RESPOSTA: Sim. Está correto o entendimento.**

O item 5.1 do Edital menciona "disponibilizar a proposta comercial, com o valor em moeda corrente do país"

Nossa dúvida é se podemos colocar os valores em Dólares na proposta comercial a ser anexada ou devemos fazer a conversão para reais.

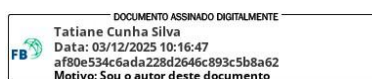
Entendemos que neste caso (apresentação em Reais) os pagamentos serão feitos em dólares convertidos pela taxa do dia do pagamento para o fabricante do equipamento tendo em vista que a opção de venda será EXW

Entendemos ainda que durante o certame na plataforma Ariba haverá a opção de se escolher a moeda (Real, Dolar, Euros) e o sistema fara autoimaticamente a conversao se necessario.

**RESPOSTA: A proposta poderá ser apresentada em moeda estrangeira. Na plataforma Ariba será possível selecionar a moeda desejada, o sistema irá realizar a conversão cambial automaticamente, garantindo a padronização dos valores para análise.**

São Paulo 03, de dezembro de 2025

COMISSÃO PERMANENTE DE LICITAÇÕES



Relacao\_de\_duvidas\_e\_esclarecimentos\_05\_12\_25\_pdf

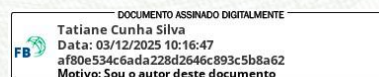
Tatiane Cunha Silva

Envelope ID:  
3a246af2678dfad0d536e0a62cf49179

## Assinaturas



Tatiane Cunha Silva  
tatiane.silva@fundacaobutantan.org.br



## Eventos do documento

**03 Dec 2025, 10:16:47**

Documento **criado** por: Tatiane Cunha Silva. Email: tatiane.silva@fundacaobutantan.org.br.  
DATE\_ATOM: 2025-12-03T10:16:47-03:00

**03 Dec 2025, 10:16:47**

Documento **assinado** por: Tatiane Cunha Silva (Fundação Butantan) . Email:  
tatiane.silva@fundacaobutantan.org.br - IP: 2.17.42.241. DATE\_ATOM:  
2025-12-03T10:16:47-03:00

## Hash do documento original

(md5) 8a627e29a70ba1a8c0e138fdb04e4207

(sha256) e0bd122da8e587547e91d89ca92a8d15cd3161ac2149028ecb3d9f0ee0a93eec

Este log pertence **única e exclusivamente** aos documentos de HASH acima.

**Este documento está assinado e certificado por Butansign**

Validar documento em: <https://fundacaobutantan.org.br/assinaturas/confirmacao>